

Produktinformation - Informations du produit - Informazioni sul prodotto

MANOR[®]

Informationen Informations Informazioni	DEUTSCH	FRANCAIS	ITALIANO
Produktbezeichnung und Mengenangabe Nom du produit et indication de la quantité Nome prodotto e indicazione della quantità	il Viaggiator Goloso Crackers, 250 g	il Viaggiator Goloso Crackers, 250 g	il Viaggiator Goloso Crackers, 250 g
Sachbezeichnung Dénomination spécifique Denominazione specifica	Salzcracker	Craquelins salés	Crackers salti in superficie
Produktionsland Pays de production Paese di produzione	Italien	Italie	Italia
Zutaten (ALLERGENE) Ingrédients (ALLERGENE) Ingredienti (ALLERGENE)	WeichWEIZENmehl Typ "0", Sonnenblumenkernöl mit hohem Ölgehalt 10%, Salz 1,3%, Säurekorrekturmittel: Natriumhydrogencarbonat, Sauerteig (WeichWEIZENmehl Typ "0", Wasser, Sauerteig, GerstenMALZmehl, Bierhefe) GerstenMALZmehl, Bierhefe, natürliches Aroma. Kann Spuren von SOJA-, SENFASMEN und SESAM enthalten.	Farine de BLÉ tendre de type "0", Huile de tournesol à haute teneur en acide oléique 10%, Sel 1,3%, Correcteur d'acidité : carbonate acide de sodium, Levain (farine de BLÉ tendre de type "0", eau, levain, farine d'ORGE maltée, levure de bière) Farine d'ORGE maltée, Levure de bière, Arôme naturel. Peut contenir des traces de graines de SOYA, SENAPE et SÉSAME.	Farina di GRANO tenero tipo "0", Olio di semi di girasole alto oleico 10%, Sale 1,3%, Correttore di acidità: carbonato acido di sodio, Lievito madre (farina di GRANO tenero tipo "0", acqua, impasto acido, farina di ORZO maltato, lievito di birra) Farina di ORZO maltato, Lievito di birra, Aroma naturale. Può contenere tracce di SOIA, SENAPE e SEMI DI SESAMO
Nährwerte pro 100 g/ml Valeurs nutritives pour 100g/ml Valori nutrizionali per 100 g/ml	1820 / 432	Energie/Énergie/Energia in kj / kcal	
	11	Fett/Lipides/Grassi in g	
	1.1	davon gesättigte Fettsäuren/dont acides gras saturés/di cui acidi grassi saturi in g	
	72	Kohlenhydrate/Glucides/Carboidrati in g	
	2.3	davon Zucker/dont sucres/di cui zuccheri in g	
	2.8	Ballaststoffe/Fibres alimentaires/Fibrealimentari in g	
	9.8	Eiweiss/Protéines/Proteine in g	
	1.9	Salz/Sel/sale in g	
Lagerung / Verwendungshinweise Stockage / Utilisation Conservazione / istruzioni per l'uso	An einem kühlen, trockenen Ort, fern von Licht- und Wärmequellen lagern.	Conserver dans un endroit frais et sec, à l'abri de la lumière et des sources de chaleur.	Conservare in luogo fresco e asciutto, lontano dalla luce e da fonti di calore.
Alkoholgehalt, wenn > 1.2. Vol.% Taux d'alcool, si > 1.2 vol. % Gradazione alcolica, quando > 1.2 vol %			
Inverkehrbringer Distributeur Distributore	Manor AG Rebgasse 34, CH-4005 Basel Tel: 0848 802 805 info@manor.ch		

Produktinformation - Informations du produit - Informazioni sul prodotto

MANOR[®]

Informationen Informations Informazioni	DEUTSCH	FRANCAIS	ITALIANO
Produktbezeichnung und Mengenangabe Nom du produit et indication de la quantité Nome prodotto e indicazione della quantità	il Viaggiator Goloso Tarallini mit Olivenöl, 400 g	il Viaggiator Goloso Tarallini a l'huile d'olive, 400 g	il Viaggiator Goloso Tarallini con olio di oliva, 400 g
Sachbezeichnung Dénomination spécifique Denominazione specifica	Backware mit 19% Olivenöl und 4% nativem Olivenöl extra	Produit de boulangerie avec 19% d'huile d'olive et 4% d'huile d'olive extra vierge	Prodotto da forno con olio di oliva 19% e olio extra vergine di oliva 4%
Produktionsland Pays de production Paese di produzione	Italien	Italie	Italia
Zutaten (ALLERGENE) Ingrédients (ALLERGENE) Ingredienti (ALLERGENE)	WeichWEIZENmehl Typ "00", Weissweizen (enthält SULPHITE), Olivenöl 19%, natives Olivenöl extra 4%, Salz. Kann Spuren von SOJA, SESAMSAMEN, MILCH, SENFSAMEN und LUPINEN enthalten.	farine de BLÉ tendre de type "00", vin blanc (contient des SULPHITES), huile d'olive 19%, huile d'olive extra vierge 4%, sel. Peut contenir des traces de SOY, de graines de SÉSAME, de LAIT, de SENAPE et de LUPINES.	farina di GRANO tenero tipo "00", vino bianco (contiene SOLFITI), olio di oliva 19%, olio extra vergine di oliva 4%, sale. Può contenere tracce di SOIA, SEMI di SESAMO, LATTE, SENAPE e LUPINI.
Nährwerte pro 100 g/ml Valeurs nutritives pour 100g/ml Valori nutrizionali per 100 g/ml	1991 / 475	Energie/Énergie/Energia in kj / kcal	
	21	Fett/Lipides/Grassi in g	
	6.7	davon gesättigte Fettsäuren/dont acides gras saturés/di cui acidi grassi saturi in g	
	62	Kohlenhydrate/Glucides/Carboidrati in g	
	1.9	davon Zucker/dont sucres/di cui zuccheri in g	
	2.6	Ballaststoffe/Fibres alimentaires/Fibrealimentari in g	
	8.2	Eiweiss/Protéines/Proteine in g	
	2.3	Salz/Sel/sale in g	
Lagerung / Verwendungshinweise Stockage / Utilisation Conservazione / istruzioni per l'uso	Das Produkt sollte an einem kühlen, trockenen Ort und entfernt von Wärmequellen gelagert werden.	Le produit doit être stocké dans un endroit frais et sec, à l'écart des sources de chaleur.	Il prodotto va conservato in luogo fresco e asciutto e lontano da fonti di calore
Alkoholgehalt, wenn > 1.2. Vol.% Taux d'alcool, si > 1.2 vol. % Gradazione alcolica, quando > 1.2 vol %			
Inverkehrbringer Distributeur Distributore	Manor AG Rebgasse 34, CH-4005 Basel Tel: 0848 802 805 info@manor.ch		

Produktinformation - Informations du produit - Informazioni sul prodotto

MANOR[®]

Informationen Informations Informazioni	DEUTSCH	FRANCAIS	ITALIANO
Produktbezeichnung und Mengenangabe Nom du produit et indication de la quantité Nome prodotto e indicazione della quantità	il Viaggiator Goloso Penne Lisce, 500 g	il Viaggiator Goloso Penne Lisce, 500 g	il Viaggiator Goloso Penne Lisce, 500 g
Sachbezeichnung Dénomination spécifique Denominazione specifica	Teigwaren aus Hartweizengriess	Pâtes à la semoule de blé dur	Pasta di semola di grano duro
Produktionsland Pays de production Paese di produzione	Italien	Italie	Italia
Zutaten (ALLERGENE) Ingrédients (ALLERGENE) Ingredienti (ALLERGENE)	Hartweizengriess (Wasser im Herstellungsprozess)	Semoule de BLÉ dur (eau comme auxiliaire de fabrication)	Semola di GRANO duro (acqua come aiuto di processo)
Nährwerte pro 100 g/ml Valeurs nutritives pour 100g/ml Valori nutrizionali per 100 g/ml		1539 / 363 Energie/Énergie/Energia in kj / kcal 1.5 Fett/Lipides/Grassi in g 0.2 davon gesättigte Fettsäuren/dont acides gras saturés/di cui acidi grassi saturi in g 72.5 Kohlenhydrate/Glucides/Carboidrati in g 0.6 davon Zucker/dont sucres/di cui zuccheri in g 1.6 Ballaststoffe/Fibres alimentaires/Fibrealimentari in g 14 Eiweiss/Protéines/Proteine in g <0.01 Salz/Sel/sale in g	
Lagerung / Verwendungshinweise Stockage / Utilisation Conservazione / istruzioni per l'uso	An einem kühlen, trockenen Ort aufbewahren	A conserver dans un endroit frais et sec	Conservare in un luogo fresco e asciutto
Alkoholgehalt, wenn > 1.2. Vol.% Taux d'alcool, si > 1.2 vol. % Gradazione alcolica, quando > 1.2 vol %			
Inverkehrbringer Distributeur Distributore	Manor AG Rebgasse 34, CH-4005 Basel Tel: 0848 802 805 info@manor.ch		

Produktinformation - Informations du produit - Informazioni sul prodotto

MANOR

Informationen Informations Informazioni	DEUTSCH	FRANCAIS	ITALIANO
Produktbezeichnung und Mengenangabe Nom du produit et indication de la quantité Nome prodotto e indicazione della quantità	il Viaggiator Goloso Spaghetti, 500 g	il Viaggiator Goloso Spaghetti, 500 g	il Viaggiator Goloso Spaghetti, 500 g
Sachbezeichnung Dénomination spécifique Denominazione specifica	Teigwaren aus Hartweizengriess	Pâtes à la semoule de blé dur	Pasta di semola di grano duro
Produktionsland Pays de production Paese di produzione	Italien	Italie	Italia
Zutaten (ALLERGENE) Ingrédients (ALLERGENE) Ingredienti (ALLERGENE)	Hartweizengriess (Wasser im Herstellungsprozess)	Semoule de BLÉ dur (eau comme auxiliaire de fabrication)	Semola di grano duro (acqua come aiuto di processo)
Nährwerte pro 100 g/ml Valeurs nutritives pour 100g/ml Valori nutrizionali per 100 g/ml		1539 / 363 Energie/Énergie/Energia in kj / kcal 1.5 Fett/Lipides/Grassi in g 0.2 davon gesättigte Fettsäuren/dont acides gras saturés/di cui acidi grassi saturi in g 72.5 Kohlenhydrate/Glucides/Carboidrati in g 0.6 davon Zucker/dont sucres/di cui zuccheri in g 1.6 Ballaststoffe/Fibres alimentaires/Fibrealimentari in g 14 Eiweiss/Protéines/Proteine in g <0.01 Salz/Sel/sale in g	
Lagerung / Verwendungshinweise Stockage / Utilisation Conservazione / istruzioni per l'uso	An einem kühlen, trockenen Ort aufbewahren	A conserver dans un endroit frais et sec	Conservare in un luogo fresco e asciutto
Alkoholgehalt, wenn > 1.2. Vol.% Taux d'alcool, si > 1.2 vol. % Gradazione alcolica, quando > 1.2 vol %			
Inverkehrbringer Distributeur Distributore	Manor AG Rebgasse 34, CH-4005 Basel Tel: 0848 802 805 info@manor.ch		

Produktinformation - Informations du produit - Informazioni sul prodotto

MANOR[®]

Informationen Informations Informazioni	DEUTSCH	FRANCAIS	ITALIANO
Produktbezeichnung und Mengenangabe Nom du produit et indication de la quantité Nome prodotto e indicazione della quantità	il Viaggiator Goloso Reis San Andrea, 1 kg	il Viaggiator Goloso Riz San Andrea, 1 kg	il Viaggiator Goloso Riso San Andrea, 1 kg
Sachbezeichnung Dénomination spécifique Denominazione specifica	Reis	Riz	Riso
Produktionsland Pays de production Paese di produzione	Italien	Italie	Italia
Zutaten (ALLERGENE) Ingrédients (ALLERGENE) Ingredienti (ALLERGENE)	Reis	Riz	Riso
Nährwerte pro 100 g/ml Valeurs nutritives pour 100g/ml Valori nutrizionali per 100 g/ml		1485 / 350 Energie/Énergie/Energia in kj / kcal 0.6 Fett/Lipides/Grassi in g <0.1 davon gesättigte Fettsäuren/dont acides gras saturés/di cui acidi grassi saturi in g 78 Kohlenhydrate/Glucides/Carboidrati in g <0.5 davon Zucker/dont sucres/di cui zuccheri in g 1.4 Ballaststoffe/Fibres alimentaires/Fibrealimentari in g 7.4 Eiweiss/Protéines/Proteine in g <0.01 Salz/Sel/sale in g	
Lagerung / Verwendungshinweise Stockage / Utilisation Conservazione / istruzioni per l'uso			
Alkoholgehalt, wenn > 1.2. Vol.% Taux d'alcool, si > 1.2 vol. % Gradazione alcolica, quando > 1.2 vol %			

Inverkehrbringer
Distributeur
Distributore

Manor AG
Rebgasse 34, CH-4005 Basel
Tel: 0848 802 805
info@manor.ch

Produktinformation - Informations du produit - Informazioni sul prodotto

MANOR[®]

Informationen Informations Informazioni	DEUTSCH	FRANCAIS	ITALIANO
Produktbezeichnung und Mengenangabe Nom du produit et indication de la quantité Nome prodotto e indicazione della quantità	il Viaggiator Goloso Olivenöl Extra Vergine IGP Sizilien, 50 cl	il Viaggiator Goloso Huile d'olive extra vierge IGP Sicile, 50 cl	il Viaggiator Goloso Olio d'oliva extra vergine IGP Sicilia, 50 cl
Sachbezeichnung Dénomination spécifique Denominazione specifica	Natives Olivenöl extra	Huile d'olive extra vierge	Olio extravergine di oliva
Produktionsland Pays de production Paese di produzione	Italien	Italie	Italia
Zutaten (ALLERGENE) Ingrédients (ALLERGENE) Ingredienti (ALLERGENE)	Olivenöl (Sizilien)	Huile d'olive (Sicile)	Olio d'oliva (Sicilia)
Nährwerte pro 100 g/ml Valeurs nutritives pour 100g/ml Valori nutrizionali per 100 g/ml		3663 / 892 Energie/Énergie/Energia in kj / kcal 99 Fett/Lipides/Grassi in g 15 davon gesättigte Fettsäuren/dont acides gras saturés/di cui acidi grassi saturi in g 0 Kohlenhydrate/Glucides/Carboidrati in g 0 davon Zucker/dont sucres/di cui zuccheri in g 0 Ballaststoffe/Fibres alimentaires/Fibrealimentari in g 0 Eiweiss/Protéines/Proteine in g 0 Salz/Sel/sale in g	
Lagerung / Verwendungshinweise Stockage / Utilisation Conservazione / istruzioni per l'uso	An einem kühlen, trockenen Ort fern von Licht- und Wärmequellen lagern	conservé dans un endroit frais et sec, à l'abri de la lumière et des sources de chaleur	conservare in luogo fresco ed asciutto al riparo dalla luce e da fonti di calore
Alkoholgehalt, wenn > 1.2. Vol.% Taux d'alcool, si > 1.2 vol. % Gradazione alcolica, quando > 1.2 vol %			
Inverkehrbringer Distributeur Distributore	Manor AG Rebgasse 34, CH-4005 Basel Tel: 0848 802 805 info@manor.ch		

Produktinformation - Informations du produit - Informazioni sul prodotto

MANOR[®]

Informationen Informations Informazioni	DEUTSCH	FRANCAIS	ITALIANO
Produktbezeichnung und Mengenangabe Nom du produit et indication de la quantité Nome prodotto e indicazione della quantità	il Viaggiator Goloso Aceto Balsamico di Modena IGP Bio, 250 ml	il Viaggiator Goloso Aceto Balsamico di Modena IGP Bio, 250 ml	il Viaggiator Goloso Aceto Balsamico di Modena IGP Bio, 250 ml
Sachbezeichnung Dénomination spécifique Denominazione specifica	Aceto Balsamico Di Modena I.G.P.	Aceto Balsamico Di Modena I.G.P.	Aceto Balsamico Di Modena I.G.P.
Produktionsland Pays de production Paese di produzione	Italien	Italie	Italia
Zutaten (ALLERGENE) Ingrédients (ALLERGENE) Ingredienti (ALLERGENE)	Gekochter Traubenmost (enthält SULFITE) - Weinessig (enthält SULFITE). Enthält SULFITE - Glutenfrei.	Moût de raisin cuit (contient des SULFITES) - Vinaigre de vin (contient des SULFITES). Contient des SULFITES - Sans gluten.	Mosto di uva cotto(contiene SOLFITI)- Aceto di vino (contiene SOLFITI). Contiene SOLFITI - Senza Glutine.
Nährwerte pro 100 g/ml Valeurs nutritives pour 100g/ml Valori nutrizionali per 100 g/ml		823 / 193 Energie/Énergie/Energia in kj / kcal <0.1 Fett/Lipides/Grassi in g <0.1 davon gesättigte Fettsäuren/dont acides gras saturés/di cui acidi grassi saturi in g 40 Kohlenhydrate/Glucides/Carboidrati in g 40 davon Zucker/dont sucres/di cui zuccheri in g - Ballaststoffe/Fibres alimentaires/Fibrealimentari in g 1.1 Eiweiss/Protéines/Proteine in g 0.03 Salz/Sel/sale in g	
Lagerung / Verwendungshinweise Stockage / Utilisation Conservazione / istruzioni per l'uso			
Alkoholgehalt, wenn > 1.2. Vol.% Taux d'alcool, si > 1.2 vol. % Gradazione alcolica, quando > 1.2 vol %			
Inverkehrbringer Distributeur Distributore	Manor AG Rebgasse 34, CH-4005 Basel Tel: 0848 802 805 info@manor.ch		

Produktinformation - Informations du produit - Informazioni sul prodotto

MANOR[®]

Informationen Informations Informazioni	DEUTSCH	FRANCAIS	ITALIANO
Produktbezeichnung und Mengenangabe Nom du produit et indication de la quantité Nome prodotto e indicazione della quantità	il Viaggiator Goloso Tomatensauce, 690 g	il Viaggiator Goloso Sauce tomate, 690 g	il Viaggiator Goloso Passata di pomodoro fresco, 690 g
Sachbezeichnung Dénomination spécifique Denominazione specifica	Tomatenpüree	Purée de tomates	Passata di pomodoro
Produktionsland Pays de production Paese di produzione	Italien	Italie	Italia
Zutaten (ALLERGENE) Ingrédients (ALLERGENE) Ingredienti (ALLERGENE)	Tomaten, Salz	Tomates, sel	Pomodori, Sale
Nährwerte pro 100 g/ml Valeurs nutritives pour 100g/ml Valori nutrizionali per 100 g/ml		115 / 27 Energie/Énergie/Energia in kj / kcal 0 Fett/Lipides/Grassi in g 0 davon gesättigte Fettsäuren/dont acides gras saturés/di cui acidi grassi saturi in g 4.4 Kohlenhydrate/Glucides/Carboidrati in g 4.4 davon Zucker/dont sucres/di cui zuccheri in g 1.2 Ballaststoffe/Fibres alimentaires/Fibrealimentari in g 1.8 Eiweiss/Protéines/Proteine in g 0.4 Salz/Sel/sale in g	
Lagerung / Verwendungshinweise Stockage / Utilisation Conservazione / istruzioni per l'uso	An einem kühlen, trockenen Ort, fern von Licht und Wärmequellen aufbewahren. Nach dem Öffnen der Packung im Kühlschrank aufbewahren und innerhalb von 3 Tagen verbrauchen.	Conserver dans un endroit frais et sec, à l'abri de la lumière et des sources de chaleur. Une fois l'emballage ouvert, conserver au réfrigérateur et consommer dans les 3 jours.	Conservare in luogo fresco e asciutto, lontano dalla luce e da fonti di calore. Una volta aperta la confezione, conservare in frigorifero e consumare entro 3 giorni.
Alkoholgehalt, wenn > 1.2. Vol.% Taux d'alcool, si > 1.2 vol. % Gradazione alcolica, quando > 1.2 vol %			
Inverkehrbringer Distributeur Distributore	Manor AG Rebgasse 34, CH-4005 Basel Tel: 0848 802 805 info@manor.ch		

Produktinformation - Informations du produit - Informazioni sul prodotto

MANOR[®]

Informationen Informations Informazioni	DEUTSCH	FRANCAIS	ITALIANO
Produktbezeichnung und Mengenangabe Nom du produit et indication de la quantité Nome prodotto e indicazione della quantità	il Viaggiator Goloso Pesto alla Genovese non pastorizzato con Basilico Genovese DOP	il Viaggiator Goloso Pesto alla Genovese non pastorizzato con Basilico Genovese DOP	il Viaggiator Goloso Pesto alla Genovese non pastorizzato con Basilico Genovese DOP
Sachbezeichnung Dénomination spécifique Denominazione specifica	Pesto Sauce mit Basilikum	Sauce pesto au basilic	Pesto di basilico
Produktionsland Pays de production Paese di produzione	Italien	Italie	Italia
Zutaten (ALLERGENE) Ingrédients (ALLERGENE) Ingredienti (ALLERGENE)	Natives Olivenöl extra (37%), Basilico Genovese D.O.P. (16%), CASHEW-KERNE, Glukosesirup, Sonnenblumenöl, Salz, NÜSSE, Pecorino Romano D.O.P. (MILCH, Salz, Lammlab), Bambusfaser, Pinienkerne (1,1%), Knoblauch (0,1%), Antioxidationsmittel: E300, Säureregulator: E330, Konservierungsmittel: E202.	Huile d'olive extra vierge (37%), Basilico Genovese AOC (16%), NOIX ANACARDIO, sirop de glucose, huile de tournesol, sel, NOIX, Pecorino Romano AOC (LAIT, sel, présure d'agneau), fibre de bambou, pignons de pin (1,1%), ail (0,1%), antioxydant : E300, régulateur d'acidité : E330, conservateur : E202.	Olio extravergine di oliva (37%), Basilico Genovese D.O.P. (16%), noci di ANACARDIO, sciroppo di glucosio, olio di semi di girasole, sale, NOCI, Pecorino Romano D.O.P. (LATTE, sale, caglio di agnello), fibra di bamboo, pinoli (1,1%), aglio (0,1%), antiossidante: E300, correttore di acidità: E330, conservante: E202.
Nährwerte pro 100 g/ml Valeurs nutritives pour 100g/ml Valori nutrizionali per 100 g/ml	2348 / 571	Energie/Énergie/Energia in kj / kcal	
	54	Fett/Lipides/Grassi in g	
	6.9	davon gesättigte Fettsäuren/dont acides gras saturés/di cui acidi grassi saturi in g	
	13	Kohlenhydrate/Glucides/Carboidrati in g	
	5.3	davon Zucker/dont sucres/di cui zuccheri in g	
	4.7	Ballaststoffe/Fibres alimentaires/Fibrealimentari in g	
	5.9	Eiweiss/Protéines/Proteine in g	
	3.13	Salz/Sel/sale in g	
Lagerung / Verwendungshinweise Stockage / Utilisation Conservazione / istruzioni per l'uso	Nach dem Öffnen im Kühlschrank mit der eigenen Flüssigkeit bedeckt 15 Tage	Une fois ouvert au réfrigérateur couvert de son propre liquide pendant 15 jours.	Una volta aperto in frigo ricoperto del proprio liquido per 15 giorni
Alkoholgehalt, wenn > 1.2. Vol.% Taux d'alcool, si > 1.2 vol. % Gradazione alcolica, quando > 1.2 vol %			
Inverkehrbringer Distributeur Distributore	Manor AG Rebgasse 34, CH-4005 Basel Tel: 0848 802 805 info@manor.ch		

Produktinformation - Informations du produit - Informazioni sul prodotto



Informationen Informations Informazioni	DEUTSCH	FRANCAIS	ITALIANO
---	---------	----------	----------

**Produktbezeichnung und Mengenangabe
Nom du produit et indication de la quantité
Nome prodotto e indicazione della quantità**

il Viaggiator Goloso Grüne Oliven aus
Castelvetrano, 135 g

il Viaggiator Goloso Olives vertes de Castelvetrano,
135 g

il Viaggiator Goloso Olive verdi di Castelvetrano ,
135 g

**Sachbezeichnung
Dénomination spécifique
Denominazione specifica**

Grüne Oliven, entsteint

Olives vertes, piqué

Olive verdi snocciolate

**Produktionsland
Pays de production
Paese di produzione**

Italien

Italia

Italia

**Zutaten (ALLERGENE)
Ingrédients (ALLERGENE)
Ingredienti (ALLERGENE)**

Wasser, Oliven, Salz, Säureregulator Zitronensäure,
Säureregulator Milchsäure, Antioxidationsmittel
Ascorbinsäure.
Das Produkt kann Olivenkerne oder Fragmente
davon enthalten

Eau, olives, sel, régulateur d'acidité acide citrique,
régulateur d'acidité acide lactique, antioxydant acide
ascorbique.
Le produit peut contenir des noyaux d'olives ou des
fragments d'olives.

Acqua, olive, sale, correttore di acidità acido citrico,
correttore di acidità acido lattico, antiossidanti acido
ascorbico.
Il prodotto può contenere noccioli di olive o
frammenti di essi

**Nährwerte pro 100 g/ml
Valeurs nutritives pour 100g/ml
Valori nutrizionali per 100 g/ml**

665 / 161	Energie/Énergie/Energia in kj / kcal
15	Fett/Lipides/Grassi in g
1.9	davon gesättigte Fettsäuren/dont acides gras saturés/di cui acidi grassi saturi in g
4.3	Kohlenhydrate/Glucides/Carboidrati in g
0	davon Zucker/dont sucres/di cui zuccheri in g
2.8	Ballaststoffe/Fibres alimentaires/Fibrealimentari in g
1.5	Eiweiss/Protéines/Proteine in g
1.6	Salz/Sel/sale in g

**Lagerung / Verwendungshinweise
Stockage / Utilisation
Conservazione / istruzioni per l'uso**

**Alkoholgehalt, wenn > 1.2. Vol.%
Taux d'alcool, si > 1.2 vol. %
Gradazione alcolica, quando > 1.2 vol %**

**Inverkehrbringer
Distributeur
Distributore**

Manor AG
Rebgasse 34, CH-4005 Basel
Tel: 0848 802 805
info@manor.ch

Produktinformation - Informations du produit - Informazioni sul prodotto

MANOR[®]

Informationen Informations Informazioni	DEUTSCH	FRANCAIS	ITALIANO
Produktbezeichnung und Mengenangabe Nom du produit et indication de la quantité Nome prodotto e indicazione della quantità	il Viaggiator Goloso Oliventapenade, 180 g	il Viaggiator Goloso Tapenade aux olives, 180 g	il Viaggiator Goloso Pate di olive taggiasche, 180 g
Sachbezeichnung Dénomination spécifique Denominazione specifica	Taggiasca-Olivenpastete aus der Provinz Imperia in nativem Olivenöl extra.	Pâté d'olives Taggiasca de la province d'Imperia à l'huile d'olive extra vierge.	Patè di olive Taggiasche della Provincia di Imperia in
Produktionsland Pays de production Paese di produzione	Italien	Italie	Italia
Zutaten (ALLERGENE) Ingrédients (ALLERGENE) Ingredienti (ALLERGENE)	Entsteinte Taggiasca-Oliven 89% (Italien - Provinz Imperia), natives Olivenöl extra 10% (Italien), Salz (Italien), Säureregulator: Zitronensäure (China).	Olives Taggiasca dénoyautées 89% (Italie - Province d'Imperia), huile d'olive extra vierge 10% (Italie), sel (Italie), correcteur d'acidité : acide citrique (Chine).	Olive Taggiasche denocciolate 89% (Italia – Provincia di Imperia) , olio extra vergine di oliva 10% (Italia), sale (Italia), correttore di acidità: acido citrico (Cina).
Nährwerte pro 100 g/ml Valeurs nutritives pour 100g/ml Valori nutrizionali per 100 g/ml		1123 / 273 Energie/Énergie/Energia in kj / kcal 28.7 Fett/Lipides/Grassi in g 4.5 davon gesättigte Fettsäuren/dont acides gras saturés/di cui acidi grassi saturi in g 1.5 Kohlenhydrate/Glucides/Carboidrati in g 1.5 davon Zucker/dont sucres/di cui zuccheri in g 3.8 Ballaststoffe/Fibres alimentaires/Fibrealimentari in g 2.1 Eiweiss/Protéines/Proteine in g 4 Salz/Sel/sale in g	
Lagerung / Verwendungshinweise Stockage / Utilisation Conservazione / istruzioni per l'uso	An einem kühlen, trockenen Ort, fern von Licht und Wärmequellen aufbewahren. Nach dem Öffnen mit der eigenen Konservierungsflüssigkeit bedeckt im Kühlschrank aufbewahren und innerhalb von 10 Tagen verbrauchen.	Conserver dans un endroit frais et sec, à l'abri de la lumière et des sources de chaleur. Après ouverture, conserver au réfrigérateur recouvert de son propre liquide de conservation et consommer dans les 10 jours.	Conservare in luogo fresco e asciutto, al riparo dalla luce e da fonti di calore. Dopo l'apertura conservare in frigorifero coperto dal proprio liquido di governo e consumare entro 10 giorni.
Alkoholgehalt, wenn > 1.2. Vol.% Taux d'alcool, si > 1.2 vol. % Gradazione alcolica, quando > 1.2 vol %			
Inverkehrbringer Distributeur Distributore	Manor AG Rebgasse 34, CH-4005 Basel Tel: 0848 802 805 info@manor.ch		

Produktinformation - Informations du produit - Informazioni sul prodotto

MANOR[®]

Informationen Informations Informazioni	DEUTSCH	FRANCAIS	ITALIANO
Produktbezeichnung und Mengenangabe Nom du produit et indication de la quantité Nome prodotto e indicazione della quantità	il Viaggiator Goloso Cantuccini mit Mandeln, 200 g	il Viaggiator Goloso Biscuits cantuccini aux amandes, 200 g	il Viaggiator Goloso Cantuccini alle mandorle, 200 g
Sachbezeichnung Dénomination spécifique Denominazione specifica	Toskanische Cantuccini IGP mit Mandeln	Cantuccini toscans IGP aux amandes	Cantuccini toscani IGP alle mandorle
Produktionsland Pays de production Paese di produzione	Italien	Italie	Italia
Zutaten (ALLERGENE) Ingrédients (ALLERGENE) Ingredienti (ALLERGENE)	WEIZENmehl (WeichWEIZEN Typ "0"), Zucker, MADNEL 23%, EIER von Hühnern aus Freilandhaltung, Elgelb von Hühnern aus Freilandhaltung, BUTTER, frische pasteurisierte MILCH, Honig, Backtriebmittel: Ammoniumhydrogencarbonat, Salz, natürliches Aroma 0,02%.	Farine de blé (BLÉ tendre de type "0"), sucre, AMANDES 23%, ŒUFS de poules élevées en plein air, jaune D'ŒUF de poules élevées en plein air, BEURRE, LAIT frais pasteurisé, miel, poudre à lever : carbonate acide d'ammonium, sel, arôme naturel 0,02%.	Farina di FRUMENTO (GRANO tenero tipo"0"), zucchero, MANDORLE 23%, UOVA da galline allevate all'aperto, tuorlo d'UOVA da galline allevate all'aperto, BURRO, LATTE fresco pastorizzato, miele, agente lievitante: carbonato acido di ammonio, sale, aromi naturali 0,02%.
Nährwerte pro 100 g/ml Valeurs nutritives pour 100g/ml Valori nutrizionali per 100 g/ml	1883 / 450	Energie/Énergie/Energia in kj / kcal	
	18.1	Fett/Lipides/Grassi in g	
	4.5	davon gesättigte Fettsäuren/dont acides gras saturés/di cui acidi grassi saturi in g	
	61	Kohlenhydrate/Glucides/Carboidrati in g	
	32	davon Zucker/dont sucres/di cui zuccheri in g	
	4.7	Ballaststoffe/Fibres alimentaires/Fibrealimentari in g	
	10.8	Eiweiss/Protéines/Proteine in g	
	0.21	Salz/Sel/sale in g	
Lagerung / Verwendungshinweise Stockage / Utilisation Conservazione / istruzioni per l'uso			
Alkoholgehalt, wenn > 1.2. Vol.% Taux d'alcool, si > 1.2 vol. % Gradazione alcolica, quando > 1.2 vol %			
Inverkehrbringer Distributeur Distributore	Manor AG Rebgasse 34, CH-4005 Basel Tel: 0848 802 805 info@manor.ch		

Produktinformation - Informations du produit - Informazioni sul prodotto

MANOR[®]

Informationen Informations Informazioni	DEUTSCH	FRANCAIS	ITALIANO
Produktbezeichnung und Mengenangabe Nom du produit et indication de la quantité Nome prodotto e indicazione della quantità	il Viaggiator Goloso Aprikosenkonfitüre Extra 70%, 340 g	il Viaggiator Goloso Confiture d'abricot extra 70%, 340 g	il Viaggiator Goloso Confettura extra 70% albicocche, 340 g
Sachbezeichnung Dénomination spécifique Denominazione specifica	Konfitüre extra	Confiture extra	Confettura extra
Produktionsland Pays de production Paese di produzione	Italien	Italie	Italia
Zutaten (ALLERGENE) Ingrédients (ALLERGENE) Ingredienti (ALLERGENE)	Aprikosen, Glukose-Fruktose-Sirup, Zucker; Geliermittel: Pektine; Säuerungsmittel: Citronensäure und Calciumcitrat. Durch den Einsatz von ganzen Früchten oder in Stücken können gelegentlich Spuren von Kernen enthalten sein	Abricots, sirop de glucose-fructose, sucre ; gélifiant : pectine ; correcteurs d'acidité : acide citrique et citrates de calcium. L'utilisation de fruits entiers ou hachés peut entraîner la présence occasionnelle de noyaux ou de parties de noyaux.	albicocche, sciroppo di glucosio-fruttosio, zucchero; gelificante: pectina; correttori di acidità: acido citrico e citrato di calcio. L'utilizzo di frutta intera o in pezzi potrebbe comportare la presenza occasionale di noccioli o parti di essi
Nährwerte pro 100 g/ml Valeurs nutritives pour 100g/ml Valori nutrizionali per 100 g/ml		946 / 223 Energie/Énergie/Energia in kj / kcal 0.1 Fett/Lipides/Grassi in g 0 davon gesättigte Fettsäuren/dont acides gras saturés/di cui acidi grassi saturi in g 54 Kohlenhydrate/Glucides/Carboidrati in g 47 davon Zucker/dont sucres/di cui zuccheri in g 0.8 Ballaststoffe/Fibres alimentaires/Fibrealimentari in g 0.5 Eiweiss/Protéines/Proteine in g 0.1 Salz/Sel/sale in g	
Lagerung / Verwendungshinweise Stockage / Utilisation Conservazione / istruzioni per l'uso	Nach dem Öffnen im Kühlschrank aufbewahren.	A conserver au réfrigérateur après ouverture	Conservare in frigorifero dopo l'apertura
Alkoholgehalt, wenn > 1.2. Vol.% Taux d'alcool, si > 1.2 vol. % Gradazione alcolica, quando > 1.2 vol %			
Inverkehrbringer Distributeur Distributore	Manor AG Rebgasse 34, CH-4005 Basel Tel: 0848 802 805 info@manor.ch		

Produktinformation - Informations du produit - Informazioni sul prodotto

MANOR

Informationen Informations Informazioni	DEUTSCH	FRANCAIS	ITALIANO
---	---------	----------	----------

**Produktbezeichnung und Mengenangabe
Nom du produit et indication de la quantité
Nome prodotto e indicazione della quantità**

il Viaggiator Goloso Panettone Classico, 750 g

il Viaggiator Goloso Panettone classique, 750 g

il Viaggiator Goloso Panettone Classico, 750 g

**Sachbezeichnung
Dénomination spécifique
Denominazione specifica**

Panettone

Panettone

Panettone

**Produktionsland
Pays de production
Paese di produzione**

Italien

Italie

Italia

**Zutaten (ALLERGENE)
Ingrédients (ALLERGENE)
Ingredienti (ALLERGENE)**

WEIZENmehl Typ "0", Sultaninen 22%, BUTTER, Zucker, Eigelb von Hühnern aus Freilandhaltung, natürliche Hefe (WEIZENmehl Typ "0", Wasser), kandierte Orangenschalen 4,5% (Orangenschalen 50%, Glukose-Fruktose-Sirup, Zucker 20%), Honig, Emulgatoren Mono- und Diglyceride von Speisefettsäuren (pflanzlichen Ursprungs), frische pasteurisierte VollMILCH, kandierte Zitrone 0,5% (Zitrone 49%, Glukose-Fruktose-Sirup, Zucker 20%), Vollsatz, natürliche Aromen.

Farine de BLE type "0", Sultanines 22%, BEURRE, Sucre, Jaune d'œuf frais de poules élevées en plein air, Levure naturelle (farine de BLE type "0", eau), Ecorces d'orange confites 4,5% (écorces d'orange 50%, sirop de glucose-fructose, sucre 20%), Miel, Emulsifiants mono et diglycérides d'acides gras (d'origine végétale), LAIT entier frais pasteurisé, Cédrat confit 0,5% (cédrat 49%, sirop de glucose-fructose, sucre 20%), Sel entier, Arômes naturels.

Farina di GRANO tenero tipo "0", Uva sultanina 22%, BURRO, Zucchero, Tuorlo d'uova fresche da galline allevate a terra, Lievito naturale (farina di GRANO tenero tipo "0", acqua), Scorze di arancia candite 4,5% (scorze di arancia 50%, sciroppo di glucosio-fruttosio, zucchero 20%), Miele, Emulsionanti: mono e digliceridi degli acidi grassi (di origine vegetale), LATTE intero fresco pastorizzato, Cedro candito 0,5% (cedro 49%, sciroppo di glucosio-fruttosio, zucchero 20%), Sale integrale, Aromi naturali.

**Nährwerte pro 100 g/ml
Valeurs nutritives pour 100g/ml
Valori nutrizionali per 100 g/ml**

1550 / 369

Energie/Énergie/Energia in kj / kcal

14 Fett/Lipides/Grassi in g

8.5 davon gesättigte Fettsäuren/dont acides gras saturés/di cui acidi grassi saturi in g

53 Kohlenhydrate/Glucides/Carboidrati in g

25 davon Zucker/dont sucres/di cui zuccheri in g

2.5 Ballaststoffe/Fibres alimentaires/Fibrealimentari in g

6.5 Eiweiss/Protéines/Proteine in g

0.4 Salz/Sel/sale in g

**Lagerung / Verwendungshinweise
Stockage / Utilisation
Conservazione / istruzioni per l'uso**

**Alkoholgehalt, wenn > 1.2. Vol.%
Taux d'alcool, si > 1.2 vol. %
Gradazione alcolica, quando > 1.2 vol %**

**Inverkehrbringer
Distributeur
Distributore**

Manor AG
Rebgasse 34, CH-4005 Basel
Tel: 0848 802 805
info@manor.ch

Produktinformation - Informations du produit - Informazioni sul prodotto

MANOR

Informationen Informations Informazioni	DEUTSCH	FRANCAIS	ITALIANO
Produktbezeichnung und Mengenangabe Nom du produit et indication de la quantité Nome prodotto e indicazione della quantità	il Viaggiator Goloso Chianti Classico La Vittoria, 75 cl	il Viaggiator Goloso Chianti Classico La Vittoria, 75 cl	il Viaggiator Goloso Chianti Classico La Vittoria, 75 cl
Sachbezeichnung Dénomination spécifique Denominazione specifica	Rotwein	Vin Rouge	Vino Rosso
Produktionsland Pays de production Paese di produzione	Italien	Italie	Italia
Zutaten (ALLERGENE) Ingrédients (ALLERGENE) Ingredienti (ALLERGENE)	enthält SULFITE	contient des SULFITES	contiene SOLFITI
Nährwerte pro 100 g/ml Valeurs nutritives pour 100g/ml Valori nutrizionali per 100 g/ml		Energie/Énergie/Energia in kj / kcal Fett/Lipides/Grassi in g davon gesättigte Fettsäuren/dont acides gras saturés/di cui acidi grassi saturi in g Kohlenhydrate/Glucides/Carboidrati in g davon Zucker/dont sucres/di cui zuccheri in g Ballaststoffe/Fibres alimentaires/Fibrealimentari in g Eiweiss/Protéines/Proteine in g Salz/Sel/sale in g	
Lagerung / Verwendungshinweise Stockage / Utilisation Conservazione / istruzioni per l'uso			
Alkoholgehalt, wenn > 1.2. Vol.% Taux d'alcool, si > 1.2 vol. % Gradazione alcolica, quando > 1.2 vol %	13.5 %%	13.5 %%	13.5 %%
Inverkehrbringer Distributeur Distributore	Manor AG Rebgasse 34, CH-4005 Basel Tel: 0848 802 805 info@manor.ch		

Produktinformation - Informations du produit - Informazioni sul prodotto



Informationen Informations Informazioni	DEUTSCH	FRANCAIS	ITALIANO
Produktbezeichnung und Mengenangabe Nom du produit et indication de la quantité Nome prodotto e indicazione della quantità	il Viaggiator Goloso Prosecco Treviso	il Viaggiator Goloso Prosecco Treviso	il Viaggiator Goloso Prosecco Treviso
Sachbezeichnung Dénomination spécifique Denominazione specifica	Prosecco, Schaumwein	Prosecco	Prosecco
Produktionsland Pays de production Paese di produzione	Italien	Italie	Italia
Zutaten (ALLERGENE) Ingrédients (ALLERGENE) Ingredienti (ALLERGENE)	enthält SULFITE	contient des SULFITES	contiene SOLFITI
Nährwerte pro 100 g/ml Valeurs nutritives pour 100g/ml Valori nutrizionali per 100 g/ml		Energie/Énergie/Energia in kj / kcal Fett/Lipides/Grassi in g davon gesättigte Fettsäuren/dont acides gras saturés/di cui acidi grassi saturi in g Kohlenhydrate/Glucides/Carboidrati in g davon Zucker/dont sucres/di cui zuccheri in g Ballaststoffe/Fibres alimentaires/Fibrealimentari in g Eiweiss/Protéines/Proteine in g Salz/Sel/sale in g	
Lagerung / Verwendungshinweise Stockage / Utilisation Conservazione / istruzioni per l'uso			
Alkoholgehalt, wenn > 1.2. Vol.% Taux d'alcool, si > 1.2 vol. % Gradazione alcolica, quando > 1.2 vol %	11%	11%	11%
Inverkehrbringer Distributeur Distributore	Manor AG Rebgasse 34, CH-4005 Basel Tel: 0848 802 805 info@manor.ch		